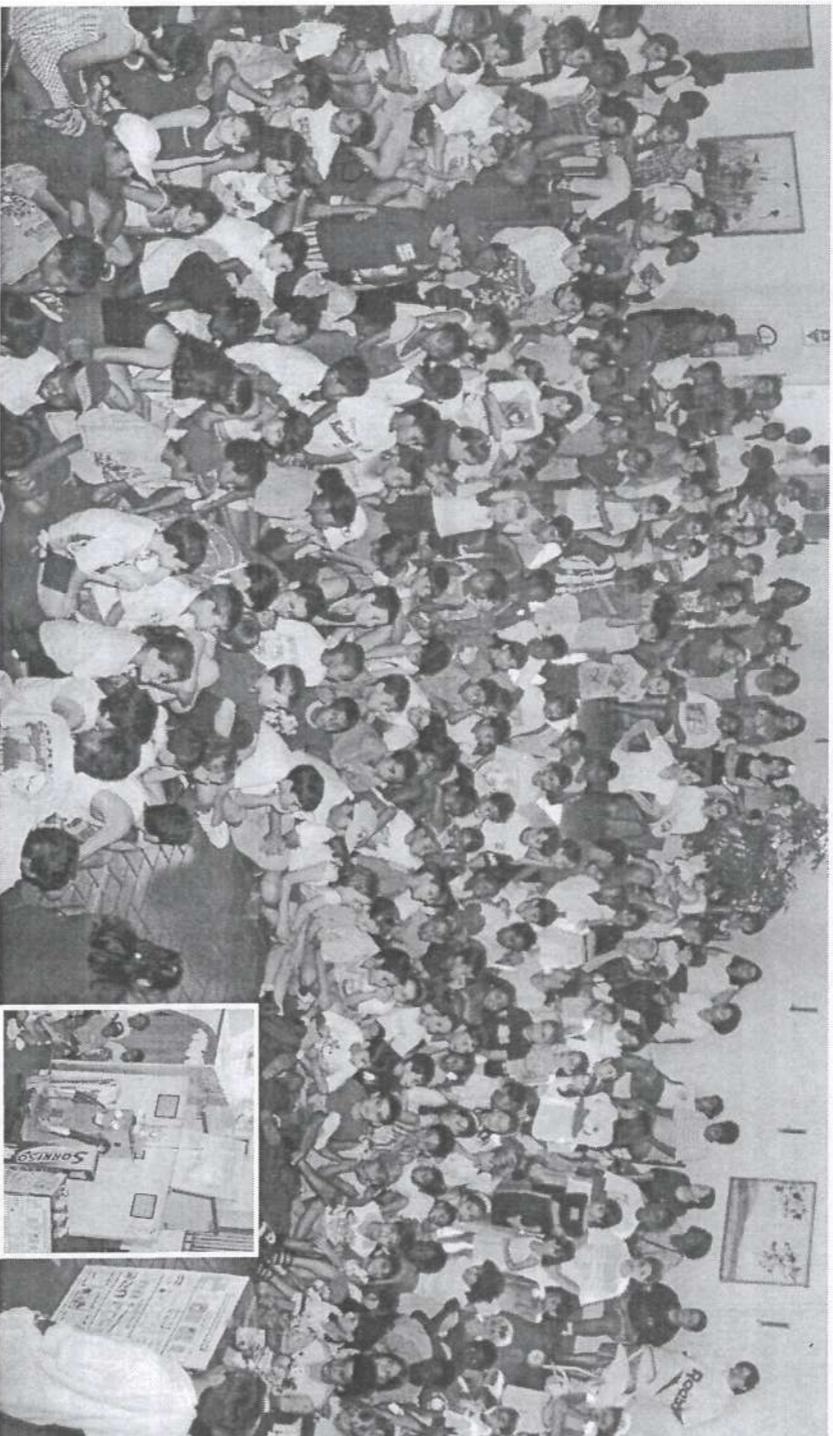


OBSEQUIADOR

Ano XXVII - Órgão Informativo do Departamento de Promoção Social da Usina da Pedra - Buriti nº 332 - 15 de julho a 15 de agosto de 1998



EQUIPE DO POP E SETOR DE ESPORTE PROMOVEM O DIA DA SAÚDE BUCAL

O evento contou com a participação de 980 crianças. Página 8.



TORNEIO DE FÉRIAS MOVIMENTOU AS QUADRAS DO DPS NO FINAL DE JULHO.

Página 7.

BOLETIM DA SAFRA

USINA DA PEDRA

Período: 5/maio a 5/agosto/98: 93 dias
Cana Moída: 1.961.486 toneladas
Produção Açúcar: 2.033.225 sacas
Produção Alcool: 98.140.000 litros

USINA BURITI

Período: 11/maio a 5/agosto/98: 87 dias
Cana Moída: 483.389 toneladas
Produção Alcool: 39.972.000 litros

USINA IBIRÁ

Período: 1º/julho a 5/agosto/98: 36 dias
Cana Moída: 195.875 toneladas
Produção Açúcar: 217.566 sacas
Produção Alcool: 7.298.760 litros

FUNCIONÁRIOS FALAM DA EMOÇÃO DE SER PAI



Página 6

Férias 98

Dezembro

Foram organizados os seguintes grupos:

SANTOS

16 a 22 - 245 pessoas

PORTO SEGURO

12 a 19 - 80 pessoas

CALDAS NOVAS

12 a 17 - 80 pessoas

CABO SANTO

AGOSTINHO

13 a 20 - 25 pessoas

FORTALEZA

19 a 26 - 37 pessoas

Total: 467 pessoas

SERVIÇO

IMPOSTO DE RENDA
ISENTO TAMBÉM DECLARA

A partir deste ano, todas as pessoas físicas que não foram obrigadas a apresentar a Declaração Anual do Imposto de Renda em abril, agora também tem que declarar. É a "Declaração de Isento".

José Augusto Picão, gerente do Departamento Contábil-Tributário da Empresa, esclareceu ao Observador algumas questões sobre o assunto. Picão explicou que, segundo a Receita Federal "- a criação deste tipo de Declaração, visa cancelar o CPF de pessoas falecidas, ou que tenham duplicidade de inscrições, entre outros casos. As pessoas que estiverem nesta situação e não fizerem a referida Declaração, poderão ter seu CPF inativado ou cancelado, e, sem CPF, ela não consegue manter conta corrente bancária, por exemplo".

QUEM ESTÁ OBRIGADO
A DECLARAR

- Quem recebeu rendimentos mensais inferiores a R\$ 900,00.
- Dependente sem rendimentos, mas que possui número de CPF próprio.
- Outras pessoas físicas desobrigadas da apresentação da Declaração de Ajuste Anual do Imposto de Renda em 1998.

FORMAS DE APRESENTAR A
DECLARAÇÃO DE ISENTO

- 1- Em formulário impresso, adquirido em papelerias e que poderá ser entregue nas Casas Lotéricas.
- 2- Nos Correios, com a utilização de impresso franqueado para remessa postal.
- 3- Pelo telefone 0300-78-0300 com tarifa única para ligações nacionais. (O custo da ligação é por conta do declarante).
- 4- Pela Internet, no endereço é:

www.receita.fazenda.gov.br
PERÍODO DE ENTREGA

O período de entrega da Declaração de Isentos será de **julho a novembro de 1998**, de acordo com o último algarismo número do CPF (11 dígitos), assim distribuído:

- finais 1-2-3 ou 4 .. AGOSTO
- finais 5 ou 6 SETEMBRO
- finais 7 ou 8 OUTUBRO
- finais 9 ou 0 NOVEMBRO

ATENÇÃO

- Não haverá recibo ou comprovante de entrega da Declaração.
- A Declaração com preenchimento incorreto, que impossibilite a identificação do declarante, será anulada.
- Não haverá mudança do número do CPF e nem a emissão de novo cartão.
- As Declarações entregues até novembro, serão processadas durante o ano de 1999.
- A relação dos números de CPF válidos ficará disponíveis na Internet e poderão ser consultados por Bancos, Órgãos do Governo e público em geral.

SOCIAIS

*Parabéns aos noivos,
aos pais e boas vindas aos bebês.
Saúde e Paz a todos.*

CASARAM-SE

Dia 11/7: Sabrina de Cassia M. Cesar e Paulo Sérgio Tadiello, da Contabilidade.
Dia 25/7: Elaine Cristina de Souza e Esveraldo Simões da Silva, do Transporte.

NASCERAM

Dia 30/6: Daniel, filho de Elizabete e Francisco Ferreira da Silva, da Motomecanização.
Dia 1º/7: Ricardo, filho de Gelça e Reinaldo Aparecido Godoy, da Motomecanização.
Dia 02/7: Willian, filho de Maria e Joaquim Caldeira Alves, da Oficina Mecânica.
Dia 03/7: Leonardo, filho de Maria Aparecida Busa de Andrade, dos Serviços Odontológicos e José Carlos G. de Andrade.



USINA BUIRITI

Dia 04/7: Leda Lázara Silva e Júlio Cesar Bereta, da Mecanização.
Dia 18/7: Mariza Tavares Sipriano e Lionmar de Oliveira, da Indústria.

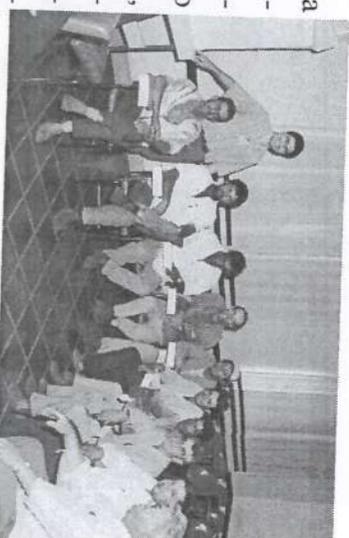
NASCERAM

Dia 08/7: Mateus, filho de Neide e Airton de Souza Divino, da Turma 17.
Dia 12/7: Renan, filho de Maria Aparecida e Adolfo Rosa Catarino, da Motomecanização.
Dia 17/7: Eurilene, filha de Cleuzenilde Neves de Azevedo e Adelson Nunes dos Santos, ambos da Turma 05
Dia 21/7: Maria Luana, filha de Luciana e Antônio Marcos F. dos Santos Pinto, do Transporte.

EDUCAÇÃO

TREINAMENTO MELHORA
RELAÇÕES NO TRABALHO

Em continuidade ao Programa de Desenvolvimento de Lideranças, funcionários que ocupam cargos de chefia e liderança na mão de obra rural (feitores motoristas, feitores e auxiliares de feitores) participaram do curso Relacionamento Humano e Supervisão de Equipe, preparado pelo Setor de Treinamento e ministrado por Rinaldo Capicelli.



José R. Dias, Rinaldo, de pé, Antônio Savi Filho, Sebastião F. Nunes, Eduardo B. F. Henrique, Walter S. Silva, Sebastião A. Garcia, Aparecido S. Pereira, Joaquim Alexio, Sebastião F. Branco e José Bergamo.

- Baseado nas necessidades e problemas reais do dia a dia de trabalho dos participantes, foram abordados os temas:
- conhecimento da natureza humana;
- atitudes e princípios para o bom relacionamento no trabalho;
- habilidades para transmitir ordens eficazes;

- habilidade para ensinar corretamente um trabalho;
- habilidade para aplicar uma ação disciplinar corretamente e postura para solução de conflitos. No final do treinamento alguns comentaram: "Foi muito bom. A gente estava precisando de um curso desses".



Rinaldo, Adair S. Guimarães, João Batista de Aguiar, Valdir F. da Silva, Dari Pena, Benedito G. da Silva e Silvio C. Bergamo. Sentados: Oswaldo M. Filho, João B. Soares, João Santana, Antônio dos Santos, José Roberto Lunardello, Candinho F. Gomes.

Rinaldo, Marcos A. da Silva, Paulo S. Pimenta, Vitor Dias, João A. Fernandes, Edward A. S. Guimarães e Osvaldo J. de Melo. Sentados: Cláudio C. dos Santos, José Carlos Savi, Vander dos Santos Chavans, Sérgio V. dos Santos e José Alberto.

CORREÇÃO

Conheça os funcionários que atualmente compõem a Brigada de Incêndio da Usina da Pedra. Na edição passada, a relação saiu incompleta:

Hélio Neto, (coordenador),
Adilson V. Montanari, Ângelo Nunes da Silva (II), Antônio Luiz da Silva Garcia, Antônio F. Sangali, Antônio Tadeu Soares, Aparecido da Silva, Aparecido Donizeti da Silva, Aparecido Lúcio Francisco, Benedito Roberto da Silva, Cláudio Luiz Queiroz, Gilmar Sertori, Jair Paulino Barbosa, João Batista

Barbosa (II), João Donizete S. Duarte, João Luiz Batista Prates, Joaquim Ferreira Barbosa, José Aparecido Barbosa (II), José Ribeiro, Luiz Antônio Beluti, Luiz José dos Reis (I), Mauro Leite Lima, Newton Aparecido de Oliveira, Norberto Aparecido Spanhol, Pedro Dias Correa, Pedro Valentim Lagoço, Roberto Isidoro da Costa

EXPEDIENTE

Publicação mensal da Usina da Pedra, E.B.O. e Cartão dirigida aos funcionários e familiares.

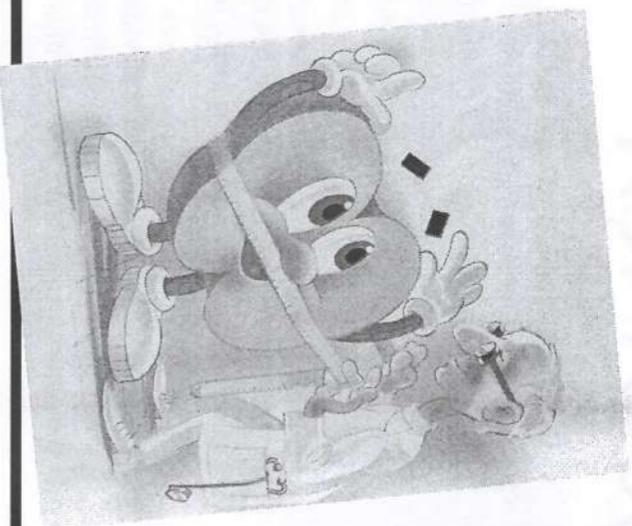
Direção: Pedro Biaqi Neto
Redação, Edição: Dagna Cavalheiro Machado
MTb17.092 -

Correspondência: Cx. Postal 02 - Serana - SP
CEP: 14150-000 - Fone: (016) 867-1211
Tiragem: 3500 exemplares - Distribuição gratuita
Filiada a ABERAJE. Autorizada reprodução de matérias, desde que citada a fonte.

Diagramação e Editoração Eletrônica: Sheila Cristina Guimarães

SAÚDE

A PRÓSTATA PODE CAUSAR SÉRIOS PROBLEMAS



A *próstata* é um órgão interno que só o homem possui.

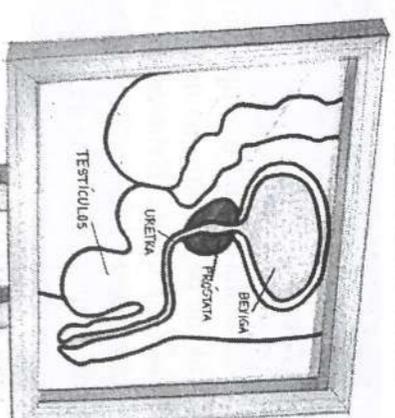
Ela tem a forma de uma maçã e fica logo abaixo da bexiga. (Veja o desenho ao lado).

A bexiga é o órgão que armazena a urina e a uretra é o canal por onde a urina é eliminada.

A *próstata* envolve a parte inicial da uretra.

Sua função é produzir um líquido que é eliminado durante o ato sexual, juntamente com os espermatozoides que são fabricados nos testículos.

Este líquido é muito importante para a vitalidade dos espermatozoides na fecundação.



PRINCIPAIS PROBLEMAS QUE A PRÓSTATA PODE CAUSAR

AUMENTO DA PRÓSTATA

A *próstata* começa a aumentar na maioria dos homens com mais de 45 anos. Este aumento não é câncer, mas geralmente estreita a uretra (o canal da urina) e pode obstruir, ou seja, impedir o fluxo da urina.

Quando o homem está com a *próstata* aumentada ele apresenta os seguintes sintomas:

- Sensação de não esvaziar completamente a bexiga depois de terminar de urinar
- Necessidade frequente de urinar novamente, menos de 2 horas após ter urinado.
- Jato de urina que pára e recomeça.
- Dificuldade para conter a urina.
- Necessidade de fazer força para começar a urinar.
- Necessidade de levantar à noite para urinar.

As principais consequências do aumento da *próstata* são o comprometimento da qualidade de vida e, em alguns casos, complicações como infecções e danos ao rim.

Segundo Dr. Laércio M. de Andrade, um dos médicos da Empresa, "o ideal é que o homem acima de 45 anos, tome consciência do risco e, mesmo sem nenhum sintoma, procure informações e faça os exames preventivos anualmente. Vencendo o preconceito, o medo e a vergonha, ele deve submeter-se aos exames, inclusive ao toque retal, se necessário".

CUIDADO! ESTE AUMENTO PODE SER CÂNCER

O câncer da *próstata* é um problema muito sério. Trata-se de um aumento maligno da *próstata* que pode por em risco a vida.

É o câncer mais frequente no homem. Atinge de 15% a 20% da população masculina acima de 60 anos de idade - cerca de 1,5 milhão de pessoas no País, um número que aumenta a cada ano. É a segunda causa de morte por câncer no sexo masculino. É mais comum em homens com mais de 50 anos, mas, se for descoberto logo no início, as chances de cura são de 80%. Nas fases mais adiantadas, essas chances caem para 20%.

Na fase mais adiantada, os sintomas podem ser:

- Apesar da necessidade, não se consegue urinar.
- Sente-se o peso da bexiga no abdome.
- A esta sensação acrescentam-se dores e ardências mais intensas. Às vezes surge a febre.
- Presença de sangue na urina.
- Dores nos ossos.

FIQUE ATENTO

Se você apresenta algum dos sintomas descritos, procure o médico. Somente o doutor pode fazer o diagnóstico correto do seu problema.

Dentre os vários métodos para diagnosticar o câncer da *próstata*, o toque retal é o mais indicado por se tratar de um exame indolor, simples e rápido, realizado no próprio consultório.

Sobre a vergonha e o preconceito dos homens em realizar o toque retal, Dr. Laércio tem a seguinte opinião: "-O exame é simples e não representa nenhuma ameaça à masculinidade. É melhor deixar de lado o preconceito, a vergonha, e fazer logo o exame, para depois não ter que enfrentar o sofrimento de um câncer.



40 se tiver casos na família), vá ao médico ao menos uma vez ao ano, para fazer os exames preventivos.

Lembre-se: na fase inicial, o câncer de *próstata* não apresenta sintomas, mas, as chances de cura aumentam quando ele é identificado logo no início.

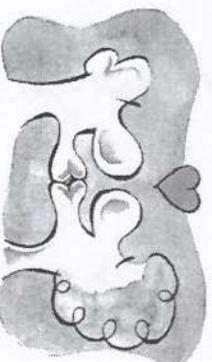
FAÇA O TESTE

Confira se você está apresentando sintomas de aumento da *Próstata*.

Se responder "sim" para algumas das questões abaixo, converse com o médico:

- 1- Há mais de um mês, você tem tido a sensação de não ter esvaziado completamente a bexiga, mesmo após ter acabado de urinar? Sim Não
- 2- Há mais de um mês você tem sentido a necessidade de urinar em intervalos menores que duas horas? Sim Não
- 3- Há mais de um mês você tem sentido que pára e recomeça a urinar várias vezes, enquanto está urinando? Sim Não
- 4- Há mais de um mês você tem sentido que sente dificuldade em controlar a vontade de urinar? Sim Não
- 5- Há mais de um mês você tem urinado com jato fraco? ... Sim Não
- 6- Há mais de um mês você tem sentido necessidade de fazer grande esforço para começar a urinar? Sim Não
- 7- Desde o último mês, você tem tido necessidade de levantar várias vezes à noite para urinar? Sim Não

AIDS



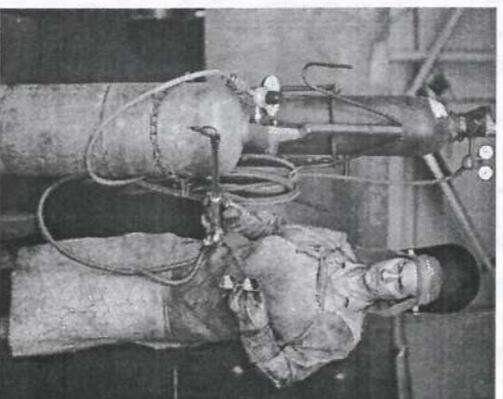
NÃO SE PEGA:

- Bebendo no mesmo copo.
- Dormindo na mesma cama.
- Usando os mesmos talheres.
- Picada de inseto.
- Abraçando.
- Beijando.
- Doando sangue.

SEGURANÇA

MAÇARICO: USE-O COM SEGURANÇA

- 1** Utilize sempre os EPIs recomendados: luvas, aventais, mangas e perneiras, máscaras, óculos com lentes apropriadas para solda/corte oxiacetilênico.
- 2** Mantenha o cilindro sempre na posição vertical (de pé) e fixos, de maneira a não haver risco de queda. Evite expô-lo ao sol, principalmente o de acetileno. Mantenha-o longe de qualquer fonte de calor, fios elétricos e onde não haja riscos de ser atingido por outros objetos.
- 3** Os cilindros devem ser armazenados em local bem ventilado e livre das intempéries. Separados por tipo de gás e vazios dos cheios.
- 4** Transporte os cilindros sempre com o copo protetor da válvula. Quando o aparelho já estiver montado, transportar em carrinho apropriado.
- 5** Na montagem do aparelho, utilize somente material apropriado: reguladores de pressão, mangueiras, maçarico e bico, inclusive chave adequada. Não improvise. Instale válvulas de segurança.
- 6** Ao abrir a válvula dos cilindros, posicione-se ao lado da saída dos gases. Nunca abra a válvula dos cilindros além de 1/4 de volta.
- 7** Os cilindros e seus acessórios devem ser mantidos isentos de graxa e outros produtos gordurosos, pois são incompatíveis.
- 8** Não permita vazamentos em nenhum ponto do aparelho. Faça testes com espuma de sabão
- 9** Trabalhe com as pressões recomendadas. Em geral, 0,5 kg/cm para acetileno e 3,0 kg/cm para oxigênio. Utilize as tabelas de bicos recomendadas.
- 10** Não utilize oxigênio dos cilindros para limpeza do corpo ou para ventilar ambientes onde não haja ventilação.
- 11** Não inicie nenhum serviço de solda ou corte sem antes verificar se há risco de incêndio ou explosão no local ou imediações. Se houver riscos, solicite testes com explosímetro e medidas adicionais de segurança.
- 12** Acautele-se para que, quando em serviço de solda ou corte, as fagulhas, escórias ou a própria chama do maçarico não atinja os cilindros.
- 13** Proteja os olhos em qualquer atividade com o uso do maçarico, mesmo num simples aquecimento da peça. Use óculos ou protetor facial.
- 14** Proteja os demais funcionários da radiação, chama ou fagulhas do maçarico. Use anteparos, biombo etc.
- 15** Além do risco de queimaduras e incêndio, existe risco de explosão dos cilindros. Não utilize tais equipamentos, sem autorização e sem estar apto a fazê-lo com segurança.



Paulo B. da Silva devidamente equipado para o usar o maçarico.

SEBASTIÃO: SERVIÇO BEM FEITO E COM SEGURANÇA

No talhão onde trabalha a Turma 06, o eito do Seu Sebastião Aparecido Pereira, 60 anos, chama atenção: as canas são cortadas rente ao solo (toco baixo), o despoite é bem feito e os montes alinhados e bem organizados.

Seu Sebastião está há 13 anos na EBO, mas, corta cana há cerca de 40 e gosta do que faz. Ele diz que o segredo da qualidade de seu serviço está no amor que tem ao trabalho e na maneira tranquila como o desenvolve, sempre no mesmo ritmo.

Sebastião nunca sofreu ferimentos graves no corte de cana, porém, na sua jornada de muitos anos, já sofreu alguns pequenos ferimentos, por isso, acha muito importante os EPIs: "Antigamente, ninguém se preocupava com isso. Agora o pessoal explica como se deve trabalhar, com qualidade e segurança" disse referindo-se às palestras de início de safra e às constantes orientações dos encarregados.



"Enquanto corto cana, olho tudo em volta, o tempo todo".

Ele conversa sempre com os companheiros sobre os perigos do serviço, inclusive com Celso Ricardo, um de seus onze filhos, que trabalha com ele na mesma Turma. Seu Sebastião costuma dizer que os EPIs são muito bons, mas, prestar atenção ajuda muito a evitar acidente. "Enquanto corto cana, olho tudo em volta, o tempo todo. Tem gente que não usa o EPI porque confia demais em si mesmo, na própria experiência e não pode ser assim".

OS CAMPEÕES DE SEGURANÇA

Conheça as Turmas, Seções e Setores da Empresa que estão com **zero acidente de janeiro a julho.**

TURMAS DA MÃO DE OBRA RURAL

TURMA/CIDADE	RESPONSÁVEL
08 Serra Azul	Sebastião Ferreira Nunes
10 Sta Cruz/Esperança	José Ademirício Pinto
27 Cajuru	Vicente Francisco Beleboni
31 Alinópolis	Adair de Souza Guimarães

USINA DA PEDRA

SETOR	RESPONSÁVEL
03 Destilaria- Parque Tanques-Fermentação	José Rômulo L. Gomes
04 Laboratórios Almoxarifado	José Rômulo L. Gomes (Balcão) - Ferramentaria
05 Fabricação Açúcar- Ensaque e Depósitos....	Carlos Alberto Valdevite
07 Geração de Energia- Manutenção Elétrica	Automação e Instrumentação
	Agenor Branco Junior.

IRMÃOS BIAÇI - FILLAL

SEÇÃO	RESPONSÁVEL
Almoxarifado/Oficina	Arnaldo A. Pitanguí
Manutenção Campo	José Machado
Mecanização	Marcus Ramos
Borracharia	Roberto Dias
Lubrificação/Campo	Roberto Dias

TALHÃO 96: UM FENÔMENO



Vitor Dias, Anibal Chavans, José Mário Pitanguí e Marcos A. da Silva acompanharam o corte do talhão 96

No Departamento Técnico/Produção Agrícola não há quem não conheça a história do talhão 96, localizada na Fazenda da Pedra, com 11,79 hectares de cana IAC 4865. Enquanto a média de corte dos canaviais desta Fazenda é de 4 a 5 anos, neste ano, o 96 completou 30 cortes consecutivos, mantendo boa produtividade agrícola: 80 a 90 toneladas por hectare.

José Mário Pitanguí, responsável por essa Regional, explicou que o talhão não recebe nenhum tratamento diferenciado. "Na verdade, esta variedade de cana até já foi superada por outras mais produtivas, mas como o talhão vem respondendo bem só com a fertirrigação com vinhaça e replantio das soqueiras, vai ficando".

FORMIGUEIROS

Os antigos dizem que nesta área havia tantos formigueiros que para combatê-los, foram abertos canais de vinhaça e de águas residuais da Usina, que lá correram por um mês. Em seguida, foram plantadas as canas IAC 4865, as mesmas que as Turmas 09, 12, 14 e 19 cortaram no dia 13 de julho. A produtividade alcançada foi de 84,2 toneladas/hectare. "Um fenômeno", concluiu José Mário, acrescentando que com estes números, o talhão 96 seguirá mais um ano sem reforma.

COLHEITA DO CAFÉ REATIVA MOEÇA

No final de maio, começou a colheita do café cultivado nas Fazendas Transwaal, Laranjeira, Primavera II, Liberdade, São João e Fazenda da Pedra.

A colheita terminará até o final de agosto. A expectativa é de colher

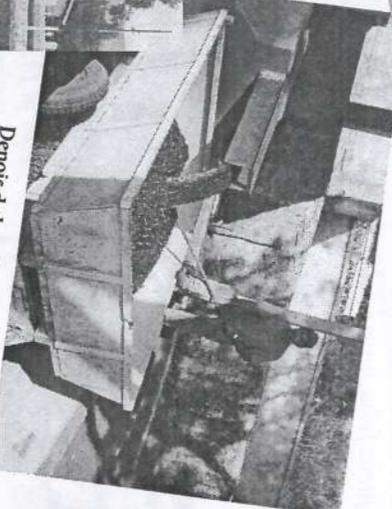
aproximadamente 16.000 sacas de café em côco ou 3.500 sacas beneficiadas.

Todo o café colhido é transportado em big-bag para a Fazenda Transwaal, onde é lavado, seco, beneficiado e armazenado.

O uso do big-bag no transporte do café do campo para o terreirão, permitiu a reutilização da antiga moega, um depósito de alvenaria usado para receber o café a ser lavado. Da moega o café desce gradativamente para o lavador, facilitando o manuseio e aumentando a eficiência no processo de lavagem.



O café é transportado no big-bag e despejado na moega para ser lavado, com objetivo de separar as impurezas, paus, pedras e terra e, assim, obter um produto de melhor qualidade e consequentemente melhor preço.



Depois de lavado, o café é recolhido na carreta e levado para a secagem no terreirão.

Processo de secagem do café nos terreíros da Transwaal.

SAFRA/98 MELHORES FOLHÕES - JULHO

TURMA/CIDADE	FUNCIONÁRIOS	TON./MÊS
02- Igarapava	VÁGNER CAMILO DAS NEVES Maria Aparecida Morais	274,970 105,009
03- Jeriquara	José Pinto Neto Ângela Maria dos Santos Neto	132,327 85,155
04- Iuverava	Carlos Henrique de Oliveira (II) MARLI DA SILVA BARBOSA	222,351 161,011
03- Serrana	Gildete Rodrigues da Cruz Vita Aparecida Soares Padovani	232,094 174,204
05- Serrana	José Nunes dos Santos Zulmira Madalena dos Santos	179,410 84,657
06- Cajuru	José Geraldo dos Santos Veraldina Gomes de Jesus	199,859 115,746
08- Serra Azul	Paulo Nilton Barbosa Vera Lúcia dos Santos (II)	288,652 164,434
09- Serra Azul	José Eduardo de Oliveira (II) Maria Alves Santos	182,615 138,472
10- S. Cruz Esperança	Flávio Aparecido da Silva Maria Vita E. S. Cornélio	87,508 48,52
12- Serrana	Paulo Sérgio Barboza (III) Benedita Gonçalves Teodoro	238,322 162,868
14- Serra Azul	Joel Cezario de Oliveira Antonina Donizeti Silva	196,591 130,935
19- Serrana	Luciano Amaro Gonçalves Laura Rodrigues dos Santos	280,230 158,922
20- Serra Azul	Geilson Chaves Jardim Benedita Antônia da S. Borges	160,524 118,134
26- Cravinhos	Francisco Messias Pereira Solange Franco	226,937 94,885
27- Cajuru	João Luiz Beleboni Ana Judite de Souza	130,275 91,801
28- Cravinhos	VÁGNER PINTO GOMES ZENAIDE ANICE BENEDITO	306,964 191,648
29- Serrana	Leonacio de Jesus Santos Maria das Dores Dias	274,404 132,895
31- Altinópolis	Antônio de Lima e Silva Cleide Benedicta B. da Silva	186,634 127,904

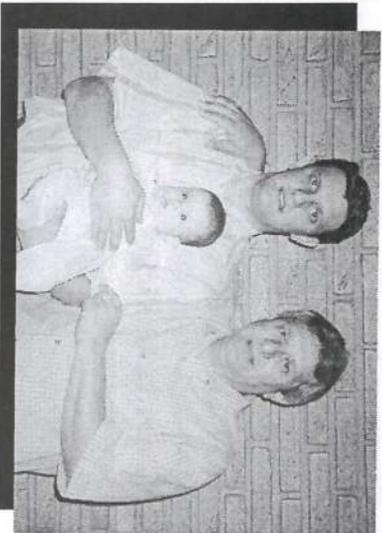
MELHORES TURMAS

02- IGARAPAVA	CARLOS ALBERTO RAMALHO	6.664,221
19- SERRANA	ANIBAL CHAVANS DOS SANTOS	6.864,754

PARABÉNS A TODOS

9 DE AGOSTO: DIA DOS PAIS

Nossa homenagem a estes grandes homens.



ANTÔNIO ÉLVIO UZUELE,
supervisor/ materiais/ Buriti

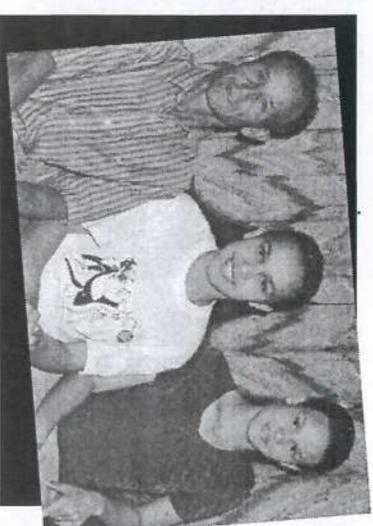
"Ser pai é uma gratificação, uma alegria imensa. É ser conselheiro, orientador, amigo. É também uma vigilância constante, para guiar nossos filhos para uma vida sadia.

É o que procuro ser para meus filhos Alex (também funcionário da Buriti) e Elvinho. Com eles, minha esposa Cleusa, a nora Kely e minha netinha Sabrina, formamos uma família unida e alegre. Agradeço a Deus por isso e quero homenagear meu querido pai Osvaldo, no qual me espelhei para criar meus filhos."



AIRTON DE OLIVEIRA, motorista

Airton de Oliveira tem 6 filhos: Valdir, também motorista na Empresa, Valdete, Nilcemara, Nilcelena, Elaine e Airton e 5 netos. Pai e filhos estão sempre juntos. Airton diz que não foi difícil criá-los: *"Meus filhos são muito bons, não me deram trabalho. Educava mais na conversa. Sempre trabalhei muito, as vezes só via eles de noite. A Dize, minha mulher, ajudou bastante. Nunca precisei bater. Só o Valdir certa ocasião levou uns tapas, uma pishinha de nada"*



SR JOAQUIM LUIZ BRAGA,
Turma 12.

Seu Joaquim se considera um pai muito caseiro, sempre próximo da família, principalmente da esposa Maria José e das filhas Adriana e Gersana. Para Seu Joaquim, a conversa sempre vem em primeiro lugar. *"Nunca agi com violência, porque castigo e pancada não endireitam filho. Tudo pode se resolver na conversa. Agressão cria ódio"*, costuma dizer.



LEONARDO PIRES NONATO FILHO,
líder/turno Laboratório

Paciência é o que não falta e nem pode faltar ao Leonardo, 28 anos, pai de cinco crianças saudáveis e muito alegres: Felipe e Lucas, 6 anos, Rafael, 3, Clara, com quase dois e a caçulinha Mariana, 8 meses. Por isso, está sempre com eles e a esposa Miriam, inventando alguma coisa para distraí-los, e haja fôlego: faz pipa, joga bola, brinca, faz o que pode pelos seus pimpolhos. *"Eles são minha alegria, e quando nasceu Felipe e Lucas, foi alegria em dose dupla"*, disse Leonardo.

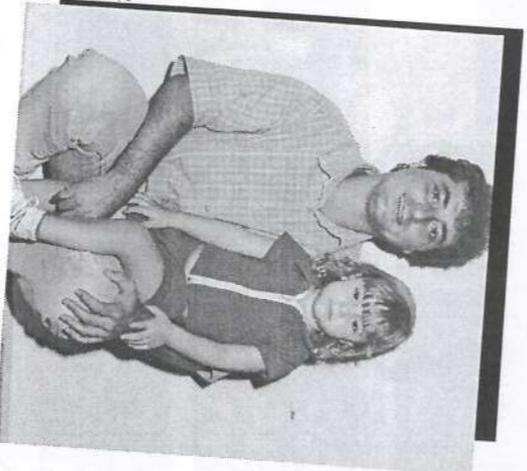


DEVAIR LAVES, motorista carreteiro

Desde que ficou viúvo em 94, Devair assumiu o papel de "Pãe", o pai e mãe dos seis filhos: Elton, 15 anos, Lucimara, 14, Suzamar, 13 anos, Everton, 12 e o caçula, David, 10. Mesmo com o apoio dos familiares, não foi nada simples. *"Lavar e cozinhar, era fácil, já fazia isto na estrada, quando viajava. O pior era limpar a casa. O mais difícil era sair para trabalhar e deixá-los. Até pensei em casar de novo, mas tive medo que não desse certo e meus filhos sofressem. Hoje está melhor. Graças a Deus, eles são bons filhos, tem saúde, e eu sinto muito orgulho de cuidar deles"*.

INIVALDO DOS REIS
ALBERTO,
analista/
pessoal

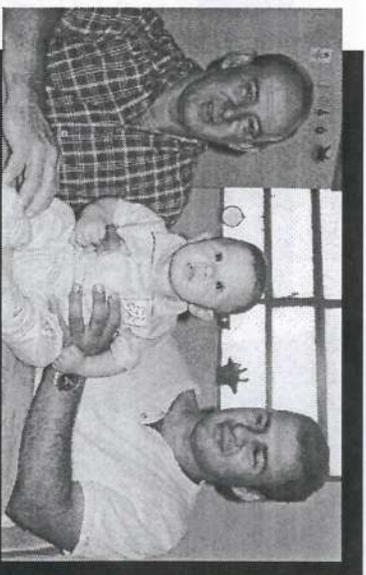
Senti a mais pura das emoções, quando nasceu minha fi-



lha Natália. Começaram as mudanças radicais em minha vida, misturando sentimentos de um grande amor e uma enorme preocupação. Um amor tão sublime que deixa-se de viver a própria vida para viver a vida do filho e por isso, peço ao Soberano que nos ensine a educar e preparar o amanhã dos nossos filhos e, finalmente, agradeço a Deus por ter me proporcionado o direito de sentir o mais profundo dos sentimentos: SER PAI!

JOSÉ JULIO PRADO, líder/Oficina

"Ser pai é uma grande responsabilidade que assumimos diante da vida, porque não é fácil educar, orientar e encaminhar os filhos, querendo sempre o melhor para eles. É o que procurei fazer para meus filhos Adriano (meu companheiro de trabalho) e Daiane e tenho certeza, é o que Adriano vai procurar fazer pelo meu neto Heitor, a recompensa maior que Deus deu pra mim e pra Tone, minha mulher".



DPS

TORNEIO de FÉRIAS



MINI-VOLEI INFANTIL



MINI-VOLEI

Mirim e Pré-mirim.
Campeã: Argentina,
Vice: França e 3º Lugar:
Holanda.

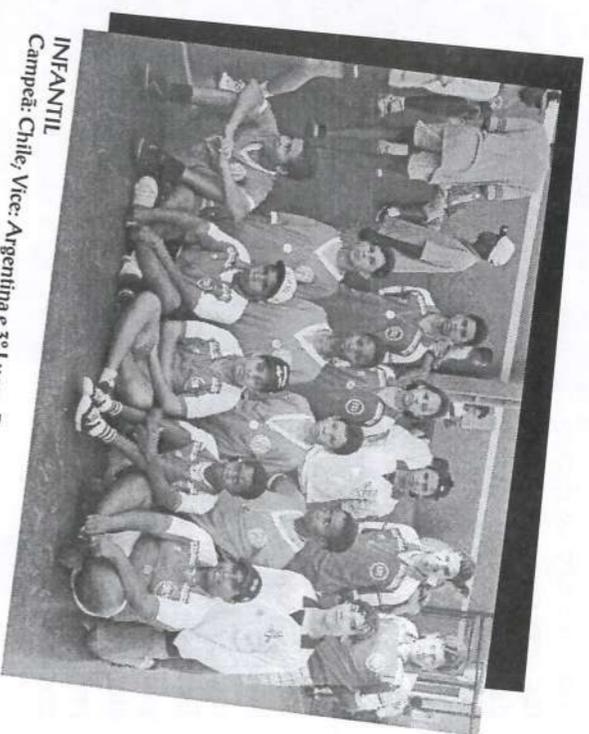


DENTINHO
Campeã: Brasil, Vice:
Argentina, 3º Lugar:
Inglaterra.

No período de 21 a 28 de julho, o já tradicional Torneio de Férias organizado pelos professores Adilson e Juliana, movimentou as quadras do DPS, onde 160 crianças disputaram Futebol de Salão e outras 48, Mini Voleibol. Os jogos foram realizados no período da tarde, contando sempre com a participação de grande torcida. Em todos as categorias houve muita emoção durante os jogos, mas sem dúvida a torcida dos "Fraldinhos", composta por mães e parentes dos pequenos atletas, era a mais empolgante.

Dia 28 foi o encerramento do Torneio com distribuição de pipoca e refrigerante a todos os participantes e entrega de medalhas ouro, prata e bronze aos vencedores.

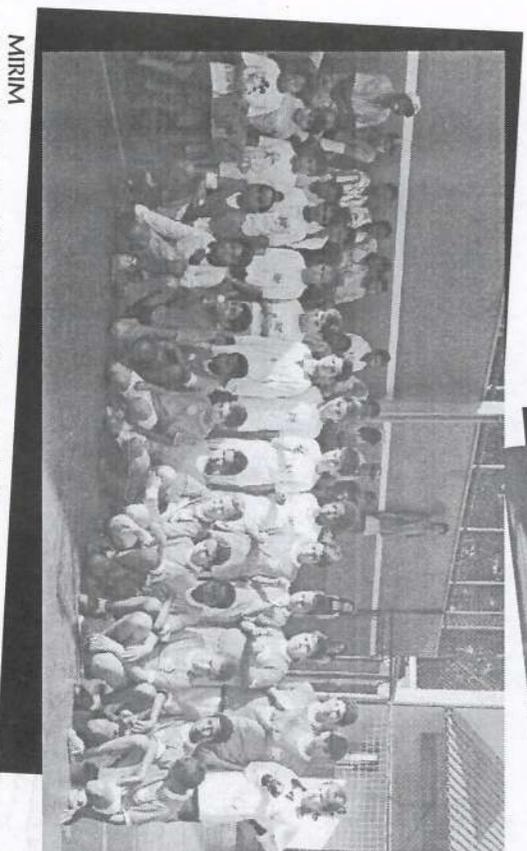
PARABÉNS CRIANÇAS!



INFANTIL
Campeã: Chile, Vice: Argentina e 3º Lugar: Paraguai.



INFANTO-JUVENIL
Campeã: Inglaterra, Vice: Brasil e 3º Lugar: Holanda.



MIRIM
Campeã: Argentina, Vice: França e 3º Lugar: Holanda.



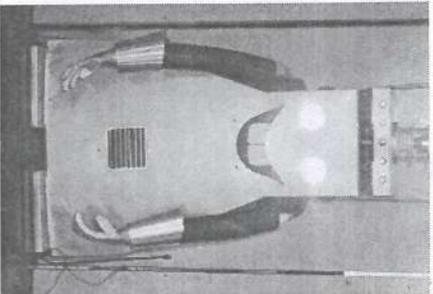
FRALDINHA
Campeã: Holanda,
Vice: Argentina e 3º
Lugar: Inglaterra.

DPS

POP PROMOVE O DIA DA SAÚDE BUCCAL

Em julho, dia 29, a equipe do Programa de Odontologia Preventiva e o Setor de Esportes organizaram o Dia da Saúde Bucal.

Para isso convidaram a equipe do professor Dr. Pedro Bignelli, responsável pela Dental Line, uma empresa que trabalha com prevenção



bucal e que trouxe novamente o Robodente, a Madame Boca Boa e o Senhor Boca Ruim, personagens criados com o objetivo de ensinar às crianças a importância da prevenção e cuidados com a saúde dos dentes.

Olha aí o ROBODENTE Boca do Palhaço.

À tarde, as crianças maiores participaram da Gincana, cujo tema central foi: "A saúde começa pela boca", com provas voltadas para educação e orientação da saúde bucal.

Durante todo o dia,

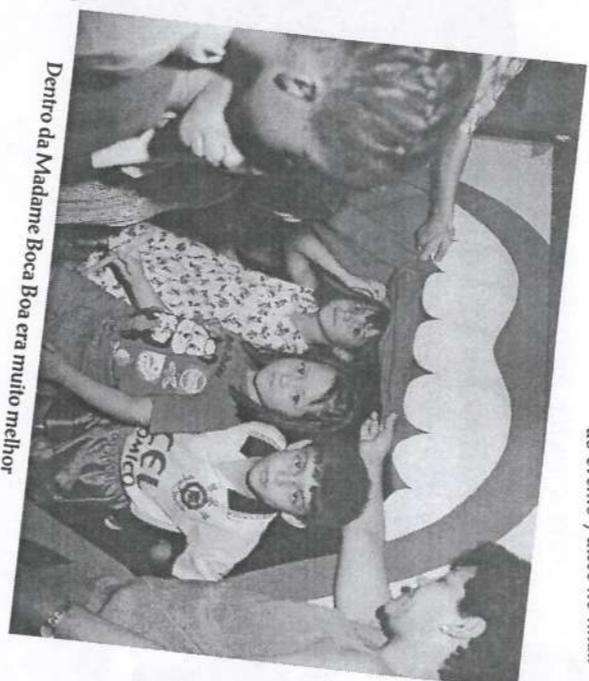
foi grande o movimento na sede do DPS. Até o final da tarde, 980 crianças haviam participado do evento e receberam a escova dental. Depois de ouvir o Robodente e conhecer a Madame Boca Boa e o Senhor Boca Ruim, os pequenos se divertiram na barraca da Pesca e



Benedito Rodrigues, assistente do Dr. Pedro ficou surpreso com o interesse e atenção das crianças e adultos, durante a palestra. "Crianças educadas, adultos atentos. Parabéns aos organizadores do evento", disse no final.



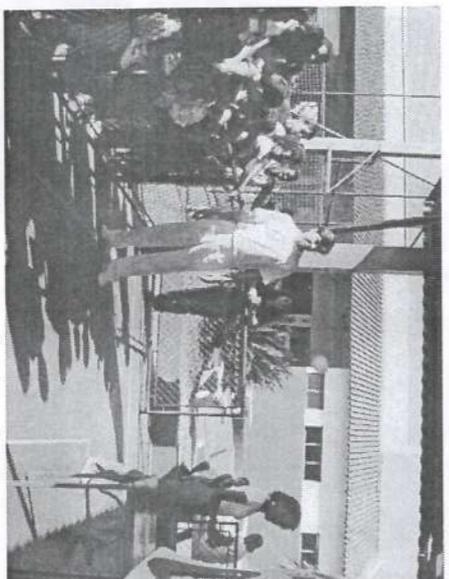
Dentro do Senhor Boca Ruim, o mau Hábito era insuportável.



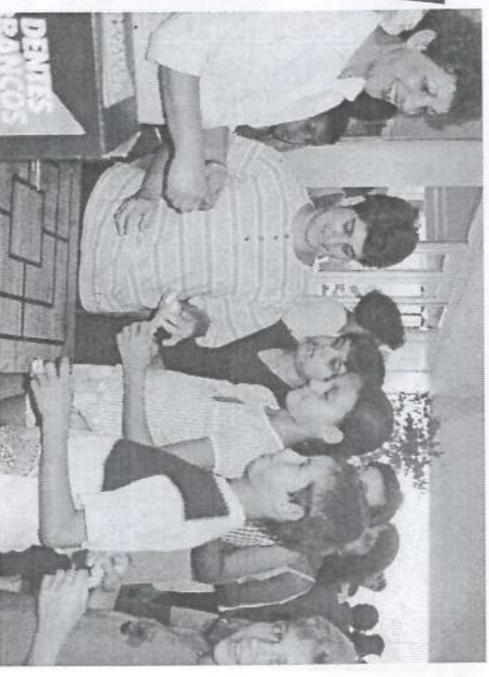
Dentro da Madame Boca Boa era muito melhor



Na barraca da pesca, as crianças podiam fregar um dente bom ou ruim.



No Jogo do Palhaço, o objetivo era derrubar o dente com o bichinho da cárie.



Depois da Palestra, as crianças recebiam a escova dental.



Na corrida do dentista as meninas vestiam os meninos com jaleco e máscaras.

POP

O Programa de Odontologia Preventiva continua com toda força na Empresa. De janeiro a julho/98, foram atendidas 1372 crianças, que re-

ceberam orientação de higiene dos dentes, profilaxia e aplicação de flúor. Em média, são atendidas 200 crianças por mês, com retorno de seis em seis meses. As crianças com alto risco, retornam em períodos menores.

O Programa é importante, uma vez que contribui efetivamente para uma melhor saúde

bucal. Daí o interesse e participação dos pais trazendo os filhos e seguindo em casa a orientação recebida.

A equipe do POP é formada pelo dr. Vanderlei Trawitzky, dra. Maria Rita Mattos e pelas higienistas Valéria Geraldo, Eunice M. da Costa e Maria da Glória O. Campos.